

Joan Sales: Ongewisse glorie. De wind van de nacht. Vertaling en nawoord Adri Boon. Menken Kasander & Wigman, Amsterdam. ISBN 9789074622738; 632 blz. en 275 blz. samen € 49,50

Als jongere zoek je een moment van glorie, schrijft Sales (1912-1983) in het voorwoord van deze Spaanse klassieker. Voor zijn generatie was dat de Burgeroorlog. In 'Ongewisse glorie' en het vervolg 'De wind in de nacht' volgt hij vier jonge mensen op zoek naar houvast in een door geweld verscheurde wereld. Onder Franco verscheen het boek anno 1956 in zeer verkorte vorm. Later (eerst in Frankrijk, later in Spanje) werd het steeds dikker: Sales voegde steeds stukken toe.

Trouw

07-01-12